

NAXOS



Istruzioni per l'installazione

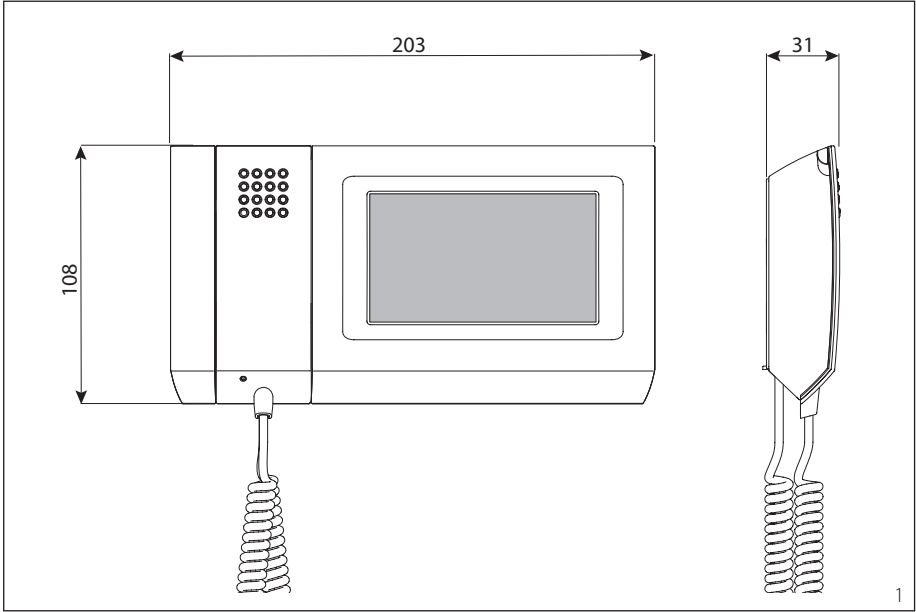
Installation instructions

IT

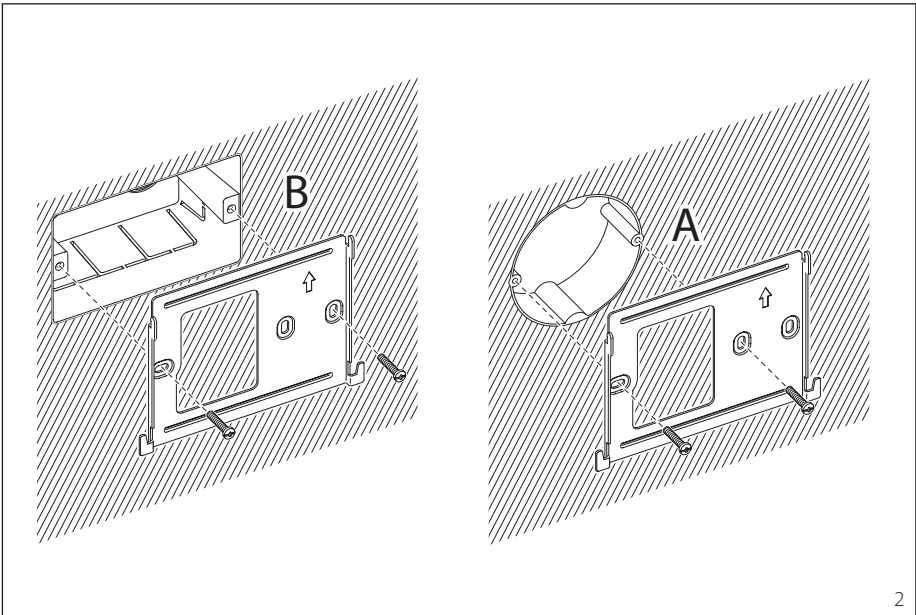
EN

GW19201WH - GW19201BK

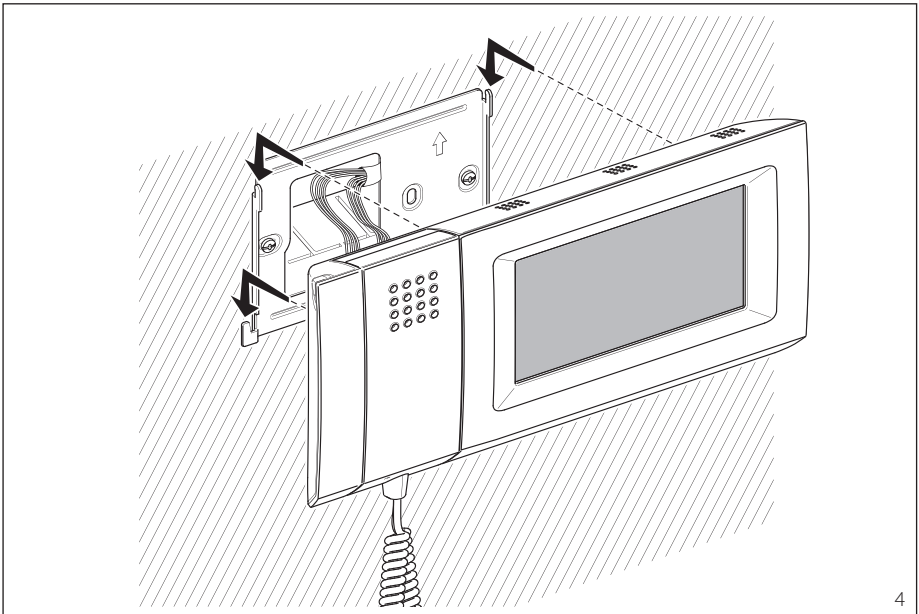
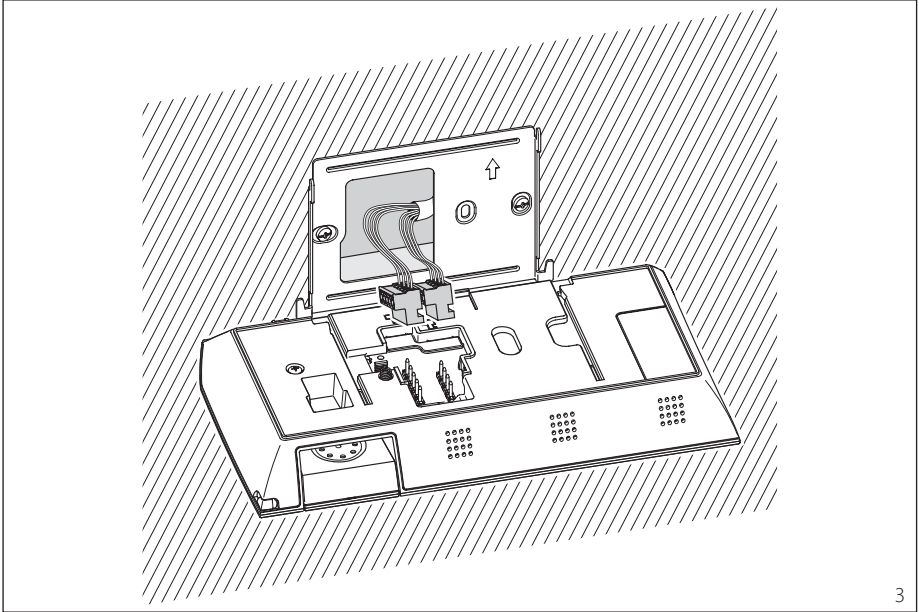


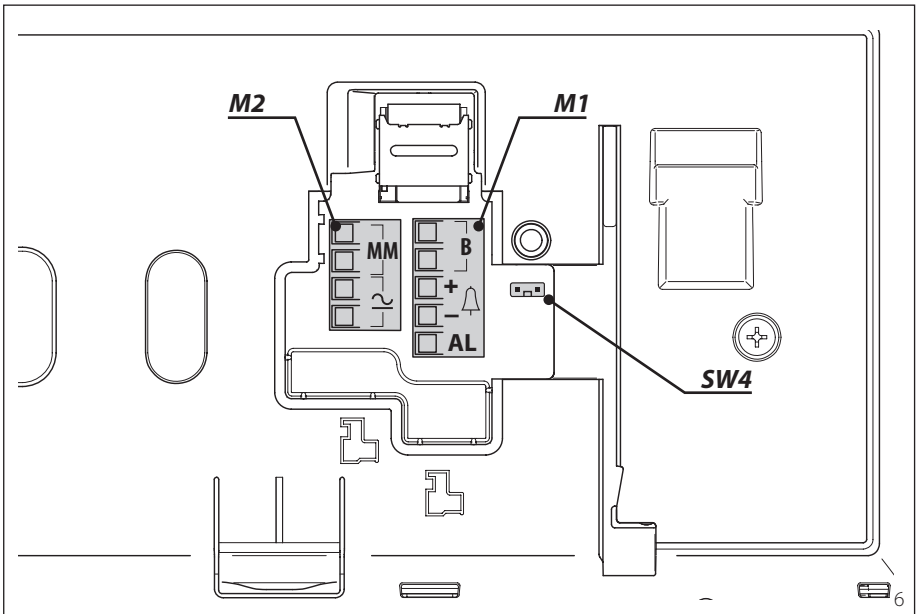
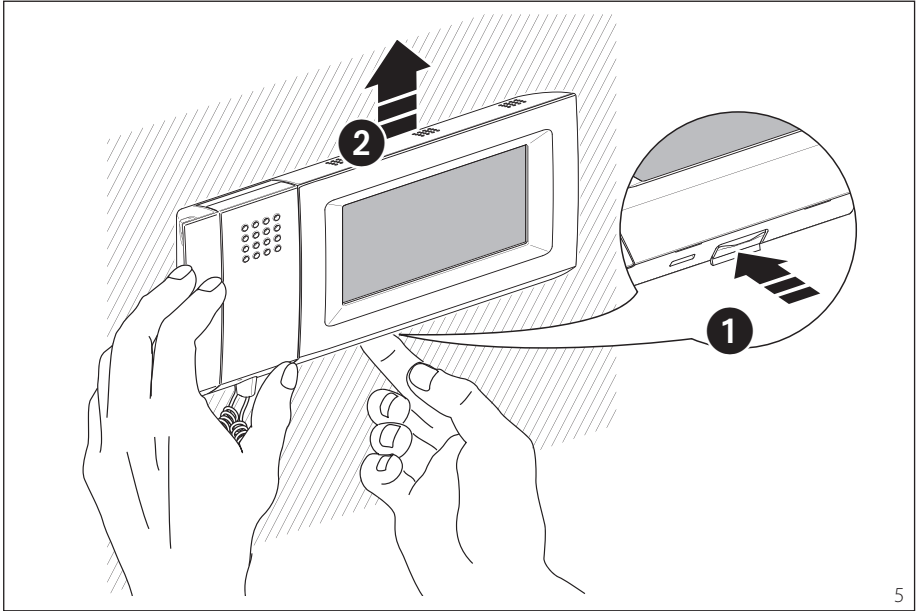


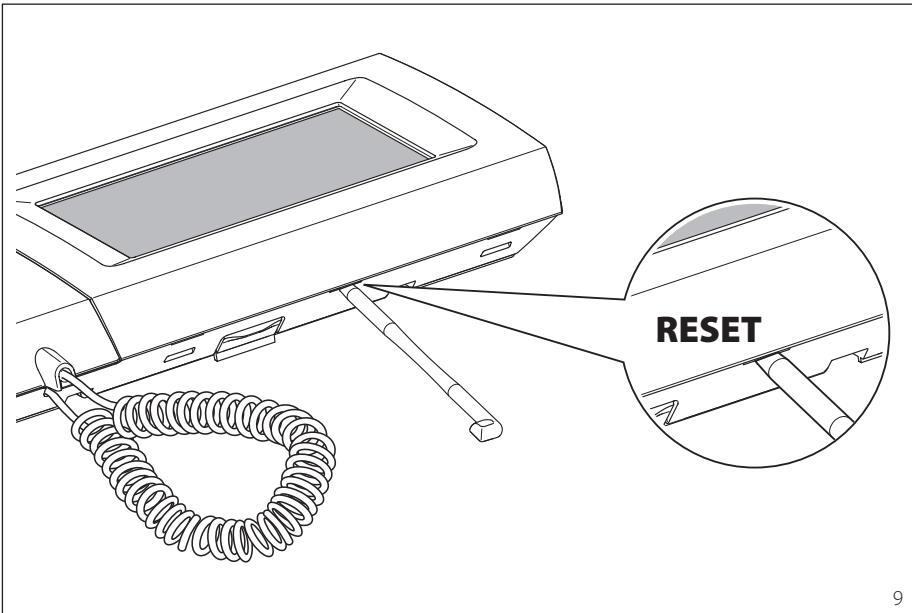
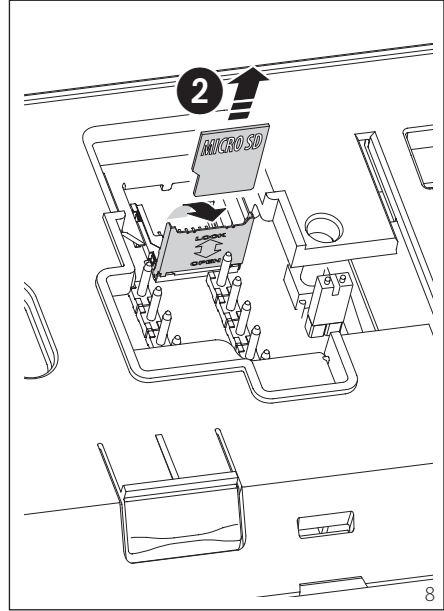
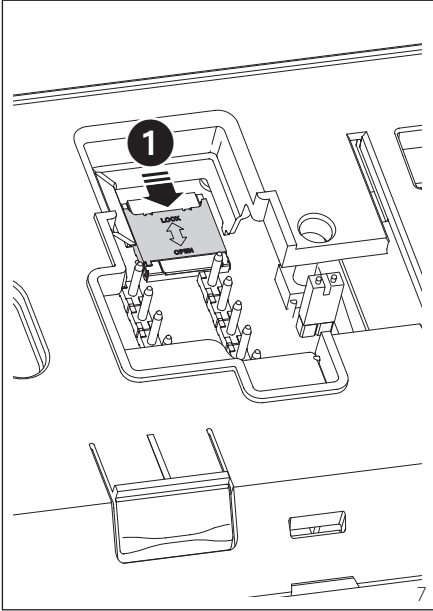
1



2







NAXOS Videocitofono a colori Touch Screen

Naxos è l'innovativo videocitofono a colori touch screen, pensato per gli impianti sistema a due fili. L'audio viva voce e la cornetta integrata permettono una comunicazione semplice e immediata.

CARATTERISTICHE TECNICHE

- Display 16:9 wide screen 4.3", 480x272 pixel, touch screen.
- Alimentazione: 14÷24 V DC locale (12÷16 V AC locale).
- Assorbimento:
 - 0.75 A (1.5 A di picco) 12 V AC,
 - 0.5 A (1.1 A di picco) 16 V AC,
 - 0.31 A (0,81 A di picco) 18 V DC
 - 0.23 A (0,58 A di picco) 24 V DC.
- Dimensioni: 203 x 108 x 31 mm.

ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO

AVVERTENZE PER L'INSTALLAZIONE

- Non esporre lo schermo LCD alla luce diretta del sole.
- Si raccomanda di installare il videoterminale in un ambiente asciutto lontano da stillicidio o spruzzi d'acqua.

Installazione

Sganciare l'apparecchio dal supporto metallico, facendolo scorrere su di esso dopo aver premuto il pulsante plastico.

Fissare il supporto metallico alla scatola d'incasso tonda Ø 60 mm (fig. 2A) oppure alla scatola rettangolare 503 (fig. 2B), utilizzando le viti in dotazione e rispettando l'indicazione ALTO.

La scatola deve essere installata ad un'altezza adeguata all'utente.

Su pareti non perfettamente piane evitare il serraggio eccessivo delle viti.

Effettuati i collegamenti (fig. 3) (vedere "ISTRUZIONI PER IL COLLEGAMENTO") agganciare il videoterminale al supporto metallico come indicato in figura 4.

Per sganciare l'apparecchio dal supporto metallico premere il gancio plastico e sollevare il terminale

come indicato in figura 5.

Per accedere alla scheda MICRO SD procedere come indicato in figura 7/8.

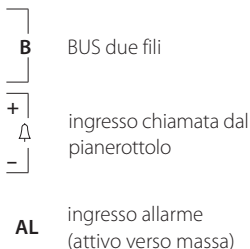
ATTENZIONE. Prima di inserire o togliere la MICRO SD, togliere l'alimentazione al videoterminale rimuovendo le morsettiere M1 e M2.

ISTRUZIONI PER IL COLLEGAMENTO

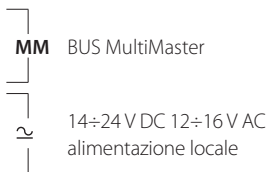
Il videoterminale può essere alimentato sia in corrente continua che alternata.

Funzione dei morsetti (fig. 6)

Morsettiere M1



Morsettiere M2



Per permettere il funzionamento sincronizzato di più Videocitofoni Naxos all'interno della stessa abitazione (funzione opzionale), è necessario che essi siano connessi fra loro mediante il bus MultiMaster.

ATTENZIONE. Una volta eseguiti i cablaggi reinserire attentamente le morsettiere come indicato in figura 6.

Funzione del pulsante RESET

Ogni volta che anomalie di funzionamento, interventi e altre ragioni tecniche richiedono il reset dell'apparecchio, premere leggermente il pulsante collocato all'interno dell'apertura al di sotto della scocca del dispositivo (vedi figura 9), utilizzando il pennino in dotazione; rilasciare il pulsante appena lo schermo si oscura e attendere che riappaia il menù principale prima di riprendere l'uso normale dell'apparecchio.

NOTA. Questa operazione NON comporta la cancellazione di eventuali programmi che saranno ripristinati, assieme agli altri dati, al riavvio dell'apparecchio.

Funzione del ponticello SW4 (Resistenza di chiusura)


L'apparecchio dispone di un ponticello SW4 (fig. 6), per l'impedenza di chiusura di fine linea. Togliere il ponticello se la linea prosegue verso altri derivati interni videocitofonici.

PROGRAMMAZIONE

Programmazione della chiamata da posto esterno in impianti due fili:

Per la programmazione della chiamata in impianti due fili riferirsi al paragrafo "Programmazione derivati interni" presente nelle istruzioni relative ai posti esterni due fili oppure nell'alimentatore.

Per la programmazione del videocitofono a colori touch screen NAXOS procedere come di seguito:

- Dalla schermata principale del terminale Naxos selezionare l'icona "Setup", ⇒ "Citofonia", ⇒ e premere il pulsante .
- Premere sul posto esterno il tasto di chiamata che si vuole associare al terminale Naxos. Si possono associare fino a 3 chiamate; per la programmazione della 2ª e 3ª chiamata dal posto esterno è sufficiente premere i tasti corrispondenti successivamente al primo pulsante di chiamata.


NOTA. Non uscire dalla programmazione del derivato interno prima di avere associato tutte le chiamate desiderate.

Per la programmazione delle chiamate intercomunicanti vedere le istruzioni allegate al selettore GW19308.


Programmazione del dispositivo mediante software

È possibile programmare l'impianto mediante il software GW19373 (consultare le relative istruzioni).

Per l'invio del "serial number" procedere come segue:

dalla schermata principale del terminale Naxos selezionare l'icona "Setup", ⇒ "Citofonia", ⇒ e premere il pulsante .

Attivazione della funzione "building" Qualora l'impianto preveda la presenza di un centralino di portineria, sarà possibile attivare sul terminale la funzione building seguendo la seguente procedura:



Dalla schermata principale del terminale Naxos selezionare l'icona "Setup", ⇒ "Citofonia", ⇒ e premere il pulsante .

Sincronizzazione dei terminali

Dalla schermata principale del terminale Naxos selezionare l'icona "Setup", ⇒ "Citofonia", ⇒ e premere il pulsante "MM".

Attivando la funzione "MM" verranno sincronizzate, le funzioni orologio, data, segreteria e privacy tra i terminali connessi mediante bus MM.

Salvare la configurazione del terminale

Dalla schermata principale del terminale Naxos selezionare il pulsante  per salvare all'interno della scheda micro SD i dati di impianto impostati localmente nel pannello. Selezionare il pulsante  per recuperare dalla scheda micro SD i dati dell'impianto salvato.

Questa operazione permette di salvare la configurazione del terminale nella scheda di memoria removibile.

L'operazione è di notevole importanza nei casi in cui si debba aggiornare il firmware del terminale o nel caso in cui si voglia trasferire una configurazione da un terminale ad un altro con stesso codice chiamata.

Impostare lo standard del segnale video dell'impianto.

Dalla schermata principale del terminale **Naxos** selezionare l'icona "Setup", ⇒ "Citofonia", ⇒ e premere il pulsante "PAL -> NTSC" per passare da PAL a NTSC, premere il pulsante "NTSC -> PAL" per passare da NTSC a PAL.

PAL Standard video 50 Hz (paesi Europei)

NTSC Standard video 60 Hz

IT

Per tutte le altre informazioni consultare il manuale d'uso del videoterminale.

SMALTIMENTO

Assicurarsi che il materiale d'imballaggio non venga disperso nell'ambiente, ma smaltito seguendo le norme vigenti nel paese di utilizzo del prodotto.

Alla fine del ciclo di vita dell'apparecchio evitare che lo stesso venga disperso nell'ambiente.

Lo smaltimento dell'apparecchiatura deve essere effettuato rispettando le norme vigenti e privilegiando il riciclaggio delle sue parti costituenti.

Sui componenti, per cui è previsto lo smaltimento con riciclaggio, sono riportati il simbolo e la sigla del materiale.

NAXOS Colour touch screen video entry control

Naxos is the innovative colour touch screen video entry control, designed for 2 wires systems. The hands-free audio and the integrated receiver allow simple, immediate communications.

TECHNICAL FEATURES

- 16:9 wide screen 4.3" 480x272 pixel touch screen display
- Power supply:
14÷24 V DC local (12÷16 V AC local).
- Absorption:
0.75 A (1.5 A peak) 12 V AC,
0.5 A (1.1 A peak) 16 V AC,
0.31 A (0.81 A peak) 18 V DC
0.23 A (0.58 A peak) 24 V DC
- Dimensions: 203 x 108 x 31 mm.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

INSTALLATION TIPS

- Do not expose the LCD screen to direct sun light.
- We recommend installing the video terminal in a dry area protected from seepage or splashes of water.

Installation

Remove the unit from the metallic support by sliding it after pressing the plastic button.

Fasten the metallic support to the round built-in box of 60 mm (fig. 2A) or to the rectangular box 503 (fig. 2B), using the screws provided and complying with the UP indication.

The recessed box must be fitted at a suitable height in relation to the user.

Avoid excessive tightening of screws on walls that are not perfectly flat.

After making the connections (fig. 3) (see "CONNECTION INSTRUCTIONS"), hook the video terminal to the metal support as illustrated in figure 4.

To release the appliance from the metal support, press the plastic hook and lift the terminal as illustrated in figure 5.

To access the MICRO SD card proceed as illustrated in figure 7/8.

ATTENTION. Before inserting or removing the

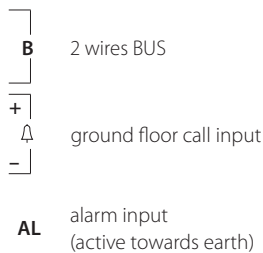
MICRO SD, cut off the power supply to the video terminal by removing the terminal boards M1 and M2.

CONNECTION INSTRUCTIONS

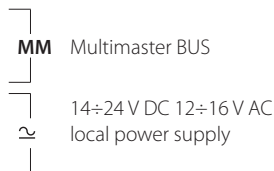
The video terminal can be powered by both direct and alternating current.

Function of the terminals (fig. 6)

Terminal block M1



Terminal block M2



To synchronize the operation of more Video entry panel Naxos in the same house (optional feature), they must be connected to one another by MultiMaster bus.

ATTENTION. Once wiring is complete, carefully reinsert the terminal boards as shown in figure 6.

Function of the RESET button

Any time that operating anomalies, servicing or other technical reasons require the unit to be reset, press lightly on the button located inside the opening under the body of the device (see figure 9), using the pen provided. Release the button as soon as the screen goes dark and wait for the main menu to reappear before resuming normal use of the unit.

NOTE. This operation does NOT delete any programmes, which will be restored, along with other data, when the unit is restarted.

Function of the jumper SW4 (Closure resistance)


The appliance is equipped with an SW4 jumper (fig. 6), for end of line closure impedance. Remove the jumper if the line continues towards other video entry control receivers.

PROGRAMMING

Entry panel call programming in 2 wires systems:

To programme calls in 2 wires systems, refer to the paragraph "Programming internal extensions" included in the instructions for the 2 wires entry panels or in the power supplier.

To programme the NAXOS touch screen colour video entry control, proceed as follows:


- a. Select the "Setup", ⇒ "Door entry", ⇒ from the main screen of the Naxos terminal and press the  button.
- b. On the entry panel, press the call key that you wish to associate with the Naxos terminal. It is possible to associate up to 3 calls; to programme the 2nd and 3rd call from the entry panel, just press the keys corresponding successively to the first call button.

NOTE. Do not exit receiver programming before associating all the desired calls.

To programme intercom calls, see the instructions provided with selector GW19308.

Programming the device using software


The system can be programmed using GW19373 software (see the relative instructions).

To send the "serial number", proceed as follows: select the "Setup", ⇒ "Door entry", ⇒ from the main screen of the Naxos terminal and press the  button.

Activation of the "building" function

When the system envisages the presence of a porter switchboard, it will be possible to activate the building function on the terminal by following the following procedure:

Select the "Setup", ⇒ "Door entry", ⇒ from the



main screen of the Naxos terminal and press the  button.

Terminals synchronization

Select the "Setup", ⇒ "Door entry", ⇒ from the main screen of the Naxos terminal and press the "MM" button.

Activating the "MM" functions you can synchronize: clock, date, secretarial and privacy, between terminals connected through bus MM.

Save the terminal configuration

Select  button from the main screen of the Naxos terminal to save on the micro SD the system data set locally on the panel. Select  button to retrieve the saved system data from the micro SD.

This operation allows you to save the configuration of the terminal in the removable memory card.

The operation is of considerable importance in cases where we should update the firmware of terminal or in case you want to transfer a configuration from a terminal to another with the same code call.

Setting the standard video signal

Select the "Setup", ⇒ "Door entry", ⇒ from the main screen of the Naxos terminal and press the button "PAL -> NTSC" to switch from PAL to NTSC, press the button "NTSC -> PAL" to switch from NTSC to PAL

PAL Standard video 50 Hz (European countries)

NTSC Standard video 60 Hz

For any other information refer to the video terminal's user manual.

DISPOSAL

Do not litter the environment with packaging material: make sure it is disposed of according to the regulations in force in the country where the product is used.

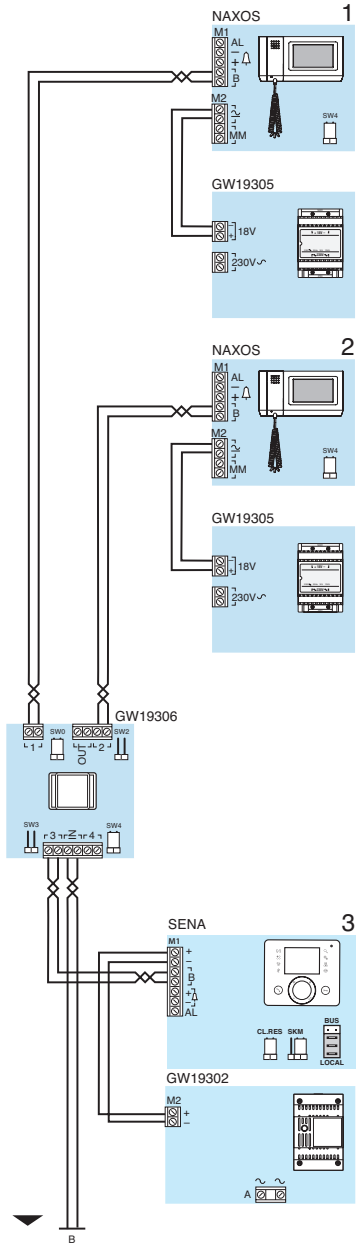
When the equipment reaches the end of its life cycle, avoid discarding in the environment.

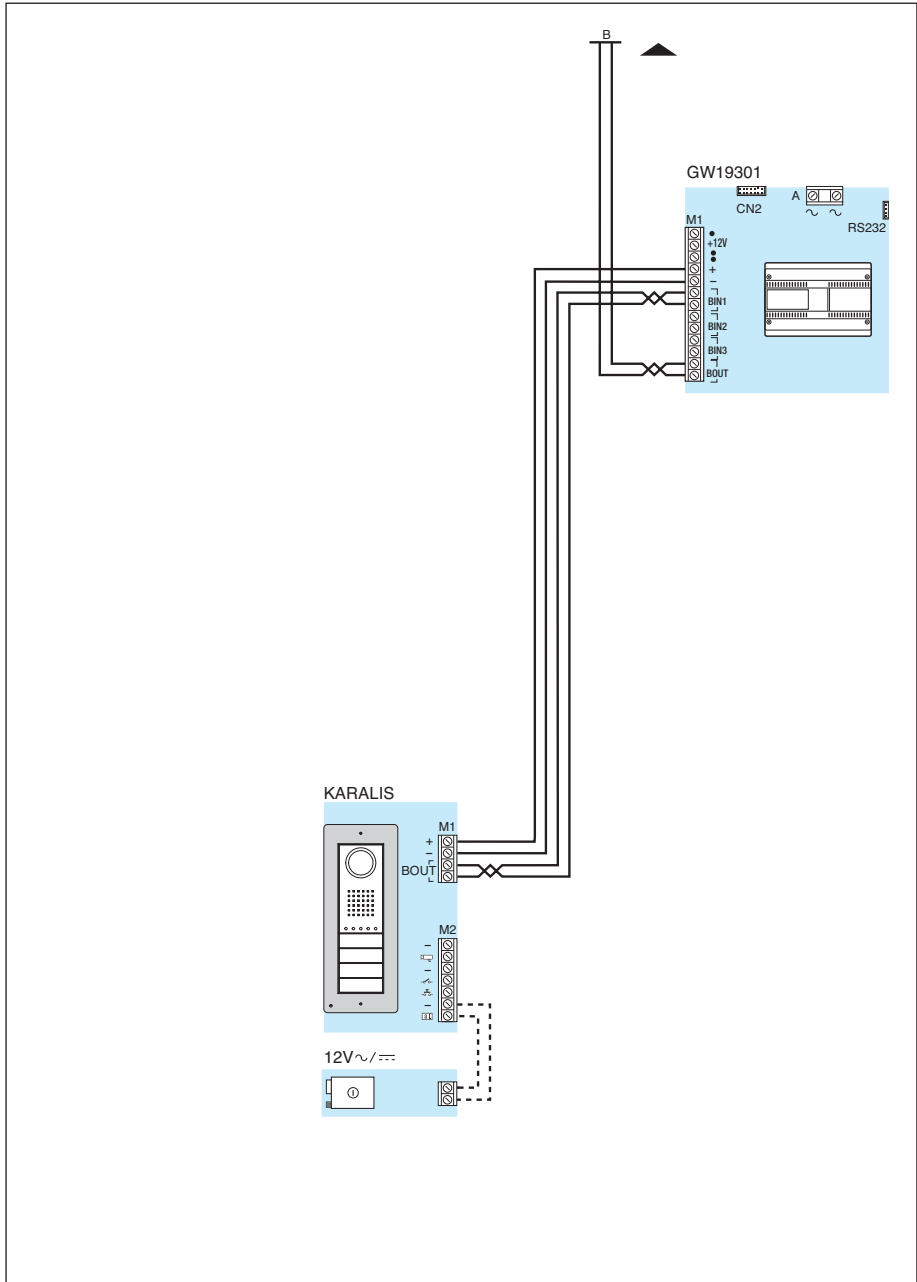
The equipment must be disposed of in compliance with current regulations, recycling its component parts wherever possible.

Components that qualify as recyclable waste feature the relevant symbol and material acronym.

IMPIANTO VIDEOCITOFONICO PLURIFAMILIARE (SISTEMA 2 FILI).

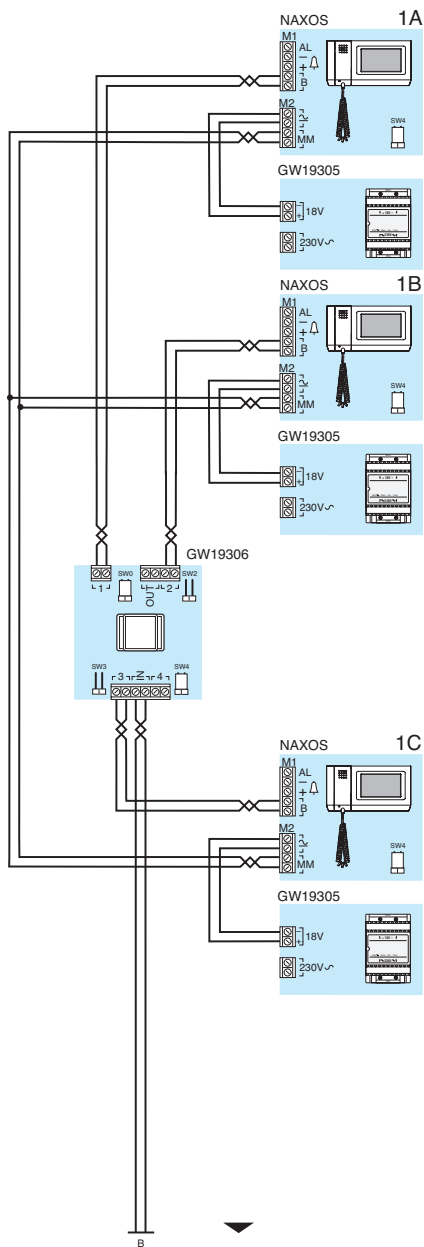
MULTIPLE APARTMENT VIDEO ENTRY CONTROL SYSTEM (2 WIRES SYSTEM).

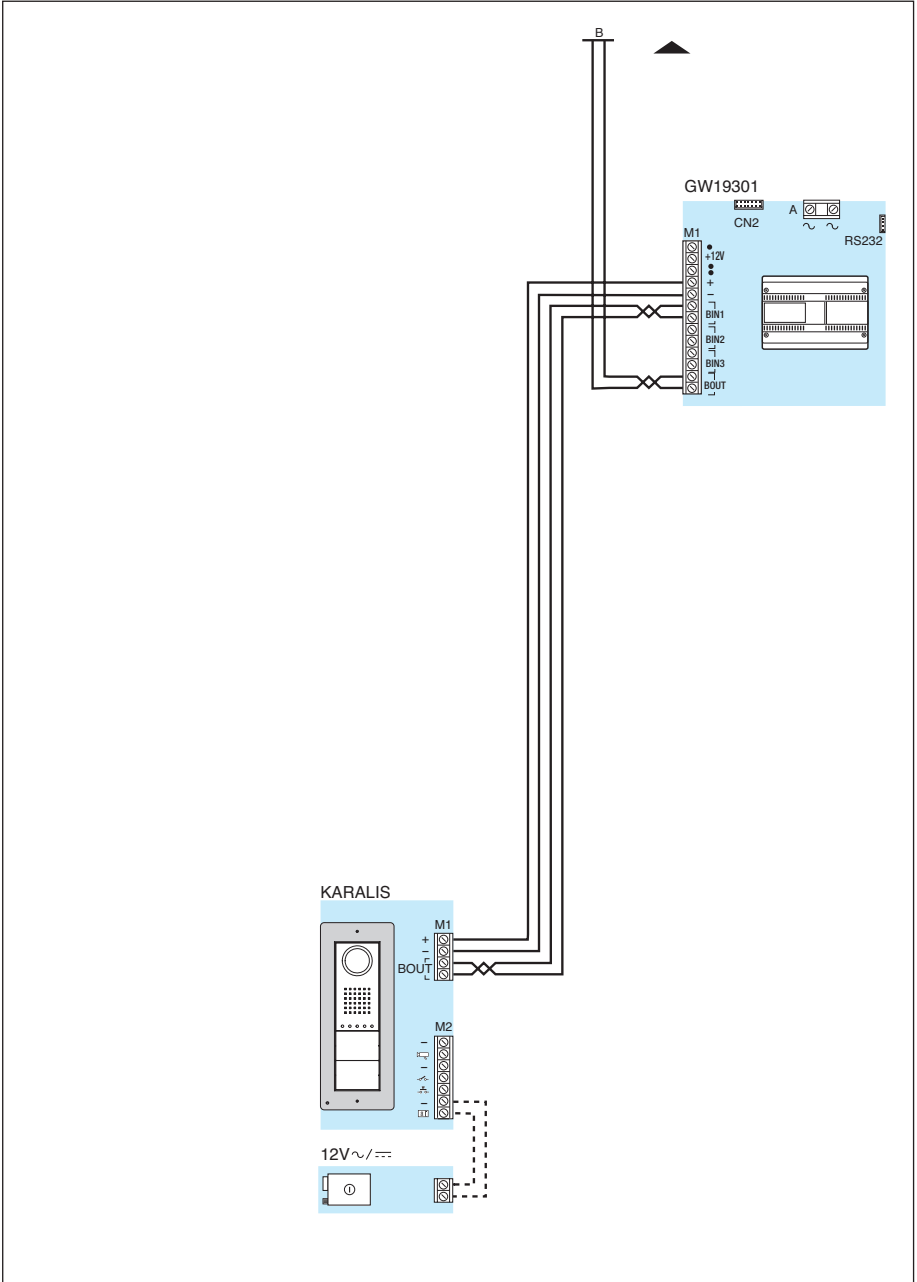




IMPIANTO VIDEOCITOFONICO MONO-FAMILIARE (SISTEMA 2 FILI).

SINGLE APARTMENT VIDEO ENTRY CONTROL SYSTEM (2 WIRES SYSTEM).







Ai sensi dell'articolo 9 comma 2 della Direttiva Europea 2004/108/CE e dell'articolo R2 comma 6 della Decisione 768/2008/CE si informa che responsabile dell'immissione del prodotto sul mercato Comunitario è:

According to article 9 paragraph 2 of the European Directive 2004/108/EC and to article R2 paragraph 6 of the Decision 768/2008/EC, the responsible for placing the apparatus on the Community market is:

GEWISS S.p.A Via A. Volta, 1 - 24069 Cenate Sotto (BG) Italy Tel: +39 035 946 111 Fax: +39 035 945 270 E-mail: qualitymarks@gewiss.com

SAT



+39 035 946 111

8.30 - 12.30 / 14.00 - 18.00
lunedì - venerdì - monday - friday



+39 035 946 260



sat@gewiss.com
www.gewiss.com